要求維持華埠治安

三藩市訊．民主黨東政黨委員會代表十一人．昨請求本市警察維持華埠治安　保護「不贊成國民黨團體」之集會．並代表至警局與代理局長會晤．受威脅者可事先報告警局．彼等將盡力保護．以維法紀．

警官人堅拒解．彼等對華埠之治安．至表關懷．上星期日合作會假座同濟會之集會．既有人搗亂．而現在不少人仍受警告與威脅．代理局長實稱．受威脅者可事先報告警局．彼等將盡力保護．以維法紀．

四月新娘被人姦殺

卑詩省片市頓訊．開的市客車人哉沙遜昨回家時．發現其妻被槍殺于睡房中．驗得被人强姦．頭上中廿貳喉彈兩粒．被害者廿四歲．業看護．於七月八日才結婚．省警謂被殺時間．約在星期六午夜．現下未拘人．但對破案有把握．驗指印專家歲朝工作．鄰人聞槍聲以爲兒童燒炮仗云．

救人飛機完成任務

宛尼斯訊．加空軍飛機一架．因救人而遂飛北方．昨晚入時．回抵本處溪燃料再飛回滿地可．開加空軍機救人史上之最長途者．該機于星期六．由紐芬蘭格陵活起飛．昨午到利素灣　再事貝芬島南端．離本處北一千七百英里．飛機上載有滿地可建築公司之重病工人并屍骸一具云．

賄警不遂多監一年

溫寧訊．阿蘇夫斯人轉夫列．因引誘未成年人犯罪．被判監兩年．他國維賄賈省警．欲以一千元使省差沉其罪．昨被巡迴衙證明而多加監期一年云

亞省人買域埠時報

域多利亞訊．殖民報載．域埠時報取代價六十三萬元賣與卡加利人麥斯貝爾．由溫哥華有錢人故里坎爲後盾　貝爾對此報告無批評　故里坎現出遊不在埠．該報開辦已有六十五年．一九二〇年由斯扁沙家庭管理．上星期方歸爲斯扁沙夫人獨有之產業．

企埠舉行藝術比賽

企倫那訊．本埠扶輪會首次舉行國際藝術比賽．觀衆約達四千人．有本地德　奧．烏．那．日等藝術團參加表演．有奧國茵陳男子跳舞．他無女性．臨時向烏克蘭及日本團借用女性．立即教以茵陳跳舞之淺易步伐　溫哥華之巴化利亞舞團頗爲精采云

代理
極樂氏
大藥房藥品

HAN MAN SUE
164 Pender St. E. Vancouver, B.C.
功用單印備函索即奉

加拿大雲高華 天民氏 披露

大補丸 每盒五元
搜毒丸 每盒三元
強壯丸 每盒二元
靈芝露 每盒式元

◎生菓什貨店出賣
請來參觀此什貨生菓店．賤價壹千五百元．另貨物及架生．因必要離埠．故願將生意出賣．
3364 Cambie St.

教授英文
用最新法速成
肆業處 447 Georgia St. E. VANCOUVER, B.C.

KNOWLTON DRUGS
15 E. Hastings St.
Vancouver, B C.
努頓藥材舖
配製藥方

本藥房現僱有華人爲店員利便華友購買藥品如蒙光顧格外歡迎
并有男性荷蒙丸發售
此丸有返老還童之功增加老年人生机氣力
異常奏効

大公義學校催繳緣部
公啟者本校日前發出之籌捐經費緣部尚未繳回者計有粗朗部民治黨支部粗朗部達權支社坎問頓民治黨達權社鵝頓民治黨和崙民治黨古廸民治黨庇李吆民治黨卡市頓民治黨老市崙民治黨始路民治黨汝利愼民治黨片辰民治黨狠拿路民治黨仰以上各埠黨社執事先生對該捐項無論多寡請即將緣部付回以資結束而清手續是所切盼

◎馬遜修恢復承接
建築玻璃屋工程
電話 PA. 7818

歸國僑胞請注意…
香港昌興航空公司啟事
逕啓者：本公司新闢加拿大遠東航空線茲爲推廣業務起見特聘黃仲安先生爲本公司華經理凡我華人諸君乘機出國或空運貨物敬請逕與黃君洽商辦理爲荷
寫字樓；於仁行地下　電話；三二〇六六　三二〇六七
香港 昌興航空公司謹啓

◎中國洪門民治黨駐列必治支部
清還實業股本啓事
啟者本党部籌建之初．因財政欠缺．蒙遠近洪門機關．洪門叔父．鼎力認購實業股票．而堂皇黨所．始克於成．自開幕以來．已逾二十五載．民國卅一年以前．屢遭惡劣環境及意外事件之打擊．以致實業股本．未能清還．幸賴各昆仲精誠團結．而歷屆職員都能各盡厥責．大業一心從艱難辛苦中奮鬥．以期不負各洪門叔父愛護之初衷．至民國三十五年略有積蓄．即登報攤還股本五成．至本年九月十日開執監委會員．復決議全數清還在案．凡本埠叔父佔有本黨部實業股者．可由十一月一日至同月三十日期內．至實業部長梁槐君處領取．其駐外埠者．亦希于同一時間內．將股票寄交秘書處梁掌朝君．自當將款依址呈上也．此啟．
(說明)本黨部對于實業股本．自有部據爲証．間有遺失股票者．亦一律依數清還．
中國洪門民治党駐列城支部啓
CHINESE FREEMASONS
Box 355 Lethbridge, Alberta

衛仁堂
皮膚水銀疥癬膏
每盒一元五毛　外埠加費一毛
耑治皮膚病頑癬疥癩濕毒咸粒凡微菌寄生性一切搔癢等症用之均效
代理處大漢公報周在彪
購藥一盒附送中山、順德、鶴山、台山、新會、恩平、開平等邑解放區形勢圖一幅

雲★高★華★埠
生隆棧炮竹大發行
總代理香港廣萬隆炮竹廠
▲正溪紅炮　▲連聲炮　▲雷鳴炮　▲淺炮仔
▲金錢砂炮　▲五龍吐珠　▲金盤起月　萬利炮
總代理加拿大顯市砲竹廠
▲五彩吐珠　▲五彩什炮　▲閃電香　▲黑蛇仔
總代理美國燕益壽炮竹廠
▲五彩花炮　▲五色車輪　▲閃電香
總代理英國波樂大砲竹廠
▲金星吐珠　▲紅綠吐錦　▲金盞銀盆
時節爆竹兒童面具諸君光顧請早定購勿失良機
新辦到大帮中西炮竹登市
十月廿一號兒童「鬼皇節」將到購買及時
（目錄印備，函索即奉）
SANG LUNG JAN FIREWORKS CO.
35 PENDER ST. EAST
VANCOUVER, B.C. MArine 0885

太平洋建業公司
旅行部
(金利源樓上)
代理各國航空客票
代辦各種旅行業務
僑胞如擬回國或迎親屬來加或赴各埠旅行請駕臨敝公司或以電話垂詢
TAI PING YANG TRADERS LTD.
73 PENDER ST. E.
電話 MA-3658

雲高埠 廣萬生有限公司
KWONG MAN SANG CO. LTD.
236 PENDER STREET EAST
Phone: MA. 3032　Vancouver, B. C.

新辦到
正祖國
香花生油
生晒蠔豉
鮮紅鹹蛋
雪白津絲
地道藥材
蘇杭雜貨

天廚味精廠出品
味精
各商號均有發售

加拿大埠多利 裕綸德記
YEE LUN ARK KEE LTD.,
P.O. Box 1155 光緒廿二年創始 Victoria, B.C. Can.
合時 新到 水仙花

李家驤園
LEE KAR SHONG
P.O. Box 795 Vernon, B.C.
羅嘗土產
合時瓜菜上市
老身 冬瓜　紹菜
上灰 節瓜　芥菜
滑觀 蘿白　白菜
零沽批發　一律歡迎
所有寄費　買者自理

元發華棧有限公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver, B.C.
新到大宗炮竹上市
十八頭庄溪紅炮
四十頭庄溪紅炮
七十頭庄鞭炮仔
十三寸三寸半連聲炮
十三寸三寸半雷聲炮
一百頭五百頭一千頭連榴桂炮
雙托金英芳水仙花
九龍吐珠
五龍吐珠
雙托朗月
三托朗月
金盤起月
金錢砂炮
「托」大帮抵步了

「砵」市躍
爲加拿大最好
之香煙

雲高埠 廣裕隆 加拿大
KWONG YEE LUNG CO.
135 Pender ST. E.
Vancouver, B.C. Phone PA. 5652
新到
鹹魚雜貨
抽油醬料
參茸藥料
如蒙光顧
極表歡迎
大帮

廣德隆有限公司
TRAVELLING ACCESSORIES　MEN'S WEAR　HOUSEHOLD FURNISHINGS
特別密織
三袋開胸羊毛背心
各歎內衣
頂靚說衫
本店常備彈弓床，床毡，毛枕，羊毛及水鴨毛褥仔，全副傢私，取價特別相宜．

陳繼堯
醫師
628 MAIN ST. 編街
診所電話 TA. 2824
VANCOUVER, B.C.
▲診症時間▼
上午十時半至下午一時
下午三時至六時
〔注意〕星期壹上午十点至十二点
住宅電話 HA. 3549L